



indra

INDRA SISTEMAS S.A

**ELŐZETES
VITARENDEZÉSI KÉRELEM**

Budapesti Távhőszolgáltató Zrt.

”Hőközpontok kialakítása “

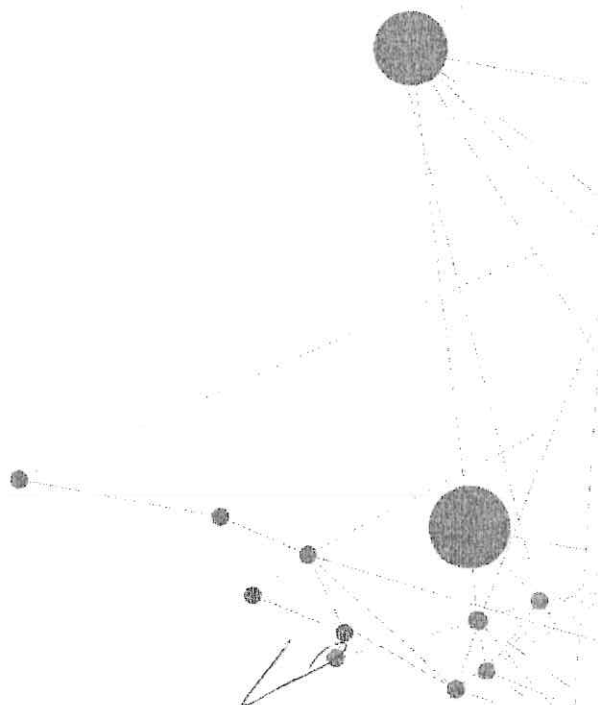
tárgyú közbeszerzési eljárás tárgyában
Eljárás azonosító: TED 2011/S 212-346679
Budapest, 2012 január 13.

Részvételre jelentkező adatai:

Indra Sistemas S.A
Avenida de Bruselas 35
28108 Alcobendas, Madrid , Spanyolország

Kapcsolattartó:

Név: Horváth Tibor
Telefon: +36 -1 -244-8219
Fax: +36 -1 -244-8220
E-mail: thorvath@indracompany.com



Dr Orbán Krisztina közbeszerzési irodavezető

Budapesti Távhőszolgáltató Zrt.

1116 BUDAPEST

Kalotaszeg u 31

Telefax: +3612061545

Tisztelt Ajánlatkérő!

A Közbeszerzési Törvény (továbbiakban Kbt.) 96/A § -ban foglaltak alapján az Indra Sisteams S.A (Székhely:Avenida de Brusselas 35, Alcobendas, Madrid Spanyolország), mint részvételre jelentkező, meghatalmazott képviselőjeként előzetes vitarendezési kérelemmel fordulok Önökhöz, mint Ajánlatkérőhöz a Budapesti Távhő Szolgáltató Zrt , mint Ajánlatkérő, 2011/S/212-346679 számon "Vállalkozási szerződés hőközpontokban távfelügyeleti rendszer szállítására (kifejlesztésére) , kiépítésére és működési támogatására (support)" tárgyban indított két szakaszból álló hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos közbeszerzési eljárásban

- **Részvételi szakasz eredményhirdetés időpontja:**
2012. január 12.
- **Részvételi szakasz eredménye tudomásunkra jutásának időpontja:**
2012. január 12
- **A részvételi Szakasz eredményének jogsértőnek tartott eleme:**
6. Alkalmatlannak minősített jelentkezők neve, címe, valamint minősítésük indoka:
INDRA SISTEMAS S:A
- **Kérelmező javaslata, észrevétele:**
Álláspontunk szerint az Indra Sistemas részvételre jelentkező alkalmas , mivel a a Carwdware Kft , mint 10%-ot meghaladó mértékben igénybevenni kívánt alvállalkozó megfelel a részvételi felhívás P1) pénzügyi , gazdasági alkalmassági kritériumnak, fizetőképessége megállapítható, sorban álló tétele a meghatározott időszakban nem volt, ezért kérjük részvételi jelentkezésünket alkalmasnak és érvényesnek minősíteni.

INDOKLÁS

Táraságunk az Indra Sitemas S.A részvételre jelentkező részvételi jelentkezést nyújtott be a fenti tárgyú közbeszerzési eljárásban és a

Cardware Kft, mint a közbeszerzés értékének 10%-ot meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozót jelöltük meg.

Ajánlatkérő a részvételi dokumentáció III.2.2 pontjában **Gazdasági és Pénzügyi alkalmasság tárgyában** a részvételre jelentkező és a közbeszerzés értékének 10%-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt **alvállalkozó fizetőképességének megítélésére** előírta valamennyi számlavezető pénzügyintézetől származó, az ajánlattételi határidőt megelőző 60 napnál nem régebben kelt nyilatkozat csatolását.

A részvételi felhívásban foglaltak alapján a Cardware Kft megkérte mindkét számlavezető bankjától az előírt nyilatkozat kiadását.

Az Unicredit Bank Zrt és a Budapest Bank Zrt. , mint számlavezető pénzügyintézetek nyilatkozatait a részvételi jelentkezési dokumentációban benyújtottuk.

Ajánlatkérő 2012. január 5-én hiánypótlási felhívást küldött, melyben kérte a részvételi jelentkezés 251 oldalán szereplő nyilatkozat (Számlavezető pénzügyintézet nyilatkozata, Budapest Bank Nyrt.) pontosítását, tekintettel arra, hogy Ajánlatkérőnek meg kell tudnia állapítani, hogy az eredeti igazolás kiállítását megelőző 1 éves időszakban 30 napot meghaladó időtartamú sorban álló tétele volt.e.

A Cardware Kft a hiánypótlási felhívásban foglaltaknak megfelelően megkérte a Budapest Bank Nyrt-t, mint számlavezető pénzügyintézetet a pontosított nyilatkozat kiadására.

A Budapest Bank Nyrt. a hiánypótlásban benyújtott nyilatkozatot adta ki a Cardware Kft részére, azzal, hogy a nyilatkozatban foglaltak, mely szerint a számlatulajdosonak (Cardware Kft) a bank felé, mint a fizetési megbízásokat teljesítő pénzügyintézet felé nincs 30 napon túli lejárt fizetési kötelezettsége, azt jelenti, hogy minden fizetési kötelezettségének időben eleget tett, ennek következtében határidőre ki nem fizetett , azaz sorbanálló tétetele sincs.

Mi ezen magyarázatot a számlavezető pénzügyintézetől, mint pénzügyi kérdésekben szakértő szervezettől elfogadtuk, egyéb nyilatkozat kiállítására nem kötelezhetjük.

Ennek szellemében nyújtottuk be a hiánypótlási dokumentációnkban a Budapest Bank Nyrt 2012. január 09 keltezésű , nyilatkozatát annak tudatában, hogy a Cardware Kft a pénzügyi és gazdasági alkalmasság tárgyában alkalmas, mint közbeszerzés értékének 10%-ot meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó, mivel fizetési kötelezettségének minden esetben időben eleget tett -beleértve a banki igazolás kiállítását megelőző 1 éves időszakot is- és bankszámláján sorbanállótétel nem volt.

Mivel Tisztelt Ajánlatkérő a részvételre jelentkezőnek és a közbeszerzés értékének 10%-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozónak a fizetőképesség megállapítása céljából olyan, tőlük független, harmadik személy által kiállított nyilatkozat benyújtását írta elő, mely nyilatkozat tartalma igazolja, a számlatulajdonos fizetőképességét, de a megfogalmazás módjában nincs ráhatása, a részvételre jelentkező alkalmatlannak minősítése



értelmezési különbség (a Budapest Bank Nyrt értelmezése szerint a 2012 január 9-én kiállított nyilatkozat alátámasztja a Számlatulajdonos Cardware Kft fizetőképességét, az Ajánlatkérő értelmezése szerint ezen nyilatkozatból a fizetőképesség nem állapítható meg) miatt álláspontunk szerint jogtalan..

Álláspontunk további alátámasztása céljából és annak igazolására felkerestük a számlavezető pénzügyintézetet és nyomtatékosan felszólítottuk pontosított nyilatkozat kiállítására mely tartalmazza a "sorban álló" kifejezést és "bankunk felé" kifejezés elhagyását kértük.

Kérelmünkhöz csatoljuk a számlavezető pénzügyintézet 2012 január 13. keltezésű , pontosított nyilatkozatát, melyben elismeri, hogy értelmezési (technikai) okok miatt nem tartalmazta a korábbi nyilatkozat a sorbanállással kapcsolatos megfogalmazást

Mivel álláspontunk szerint a Cardware Kft, mint a közbeszerzés értékének 10%-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó megfelel a részvételi dokumentáció III.2.2 pontja **Gazdasági és Pénzügyi alkalmasság** P1) alpontjában meghatározott követelménynek és fizetőképessége megítélhető/megállapítható, kérjük az "Összegzés a részvételi jelentkezések elbírálásáról " tárgyú dokumentumot akként módosítani, hogy az Indra Sistemas S.A részvételre jelentkező alkalmas és egyben érvényes részvételi jelentkezést nyújtott be.

Véleményünk szerint a Közbeszerzési Törvény szelleme , különösen az esélyegyenlőség, a minél szélesebb körű verseny lehetőségének biztosítása és ezzel az Ajánlatkérő érdekeinek maximalizálása is indokolja az Indra Sistemas S.A részvételre jelentkező alkalmasságának és részvételi jelentkezése érvényességének megállapítását.


Kérelmünkhöz csatoljuk a Budapest Bank Nyrt nyilatkozatát, mely igazolja a Cardware Kft, mint a közbeszerzés értékének 10%-ot meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó alkalmasságát és az értelmezési különbséget, és igazolja továbbá az Indra Sistemas S.A részvételre jelentkező alkalmasságát és a részvételi jelentkezés érvényességét.

Melléklet:

Budapest Bank Nyrt nyilatkozat(2012.január 13) 1 oldal

Budapest , 2012 január 13.





Horváth Tibor
Indra Sistemas S.A
részvételre jelentkező

CARDWARE KFT
2049 DIÓSD
PANORÁMA U. 3.

Tárgy: Bankinformáció közbeszerzési pályázathoz

CARDWARE KFT (2049 DIÓSD, PANORÁMA U. 3.; cégjegyzékszám: 1309071978; adószám: 12134232213) részére bankunknál az alábbi bankszámlá(ka)t vezetjük:

Számlaszám	Devizanem	Számlanyitás	Számla lezárva
	HUF		

A 2011.01.08. - 2012.01.08. vizsgált időszakban 30 napot meghaladó időtartamú sorban álló átutalási-, beszedési megbízás* (inkasszó) nem volt a Számlatulajdonos bankszámláján.

A Budapesti Távhő Szolgáltató Zrt Főközpontok kialakítására kiírt közbeszerzési pályázatra 2012.01.09-én kiállított igazolás, technikai okok miatt nem tartalmazta a 30 napos sorbanállást a cég számláján, csak azt, hogy a banki kötelezettségnek eleget tesz. Ezen igazolás kiállításával tennénk teljessé az előző igazolást.

Jelen bankinformációt a Számlatulajdonos kérésére közbeszerzési pályázathoz, 1 eredeti példányban adtuk ki. A nyilatkozat a kiadás időpontjában Bank által ismert állapotot tükrözi és nem jelent kötelezettséget vagy felelősségvállalást a Bank részéről.

* 2006. évi 21. MNB rendelet szerinti átutalási végzés, jogszabályon és felhatalmazó levélen alapuló azonnali beszedési megbízás, valamint a 2009. évi MNB rendelet szerinti átutalási végzés, hatósági átutalási megbízás és felhatalmazó levélen alapuló beszedési megbízás.

2012. január 13.

